

# НОВИЙ ЧАС

Ілюстрований політично-господарський часопис

Ч. 67. (84) | ЛЬВІВ | ВИХОДИТЬ ДВА РАЗИ В ТИЖДЕНЬ. | ЛУЦЬК | Рік II.

АДРЕСИ: „НОВИЙ ЧАС“ Львів, Руська 18. „новий час“ Луцьк, вул. Івана Франка 33.

## Політичний морд у Перемишлі Ліга Народів починає радити.

### Ліга Народів.

Дня 1. вересня відбулося відкриття наради Ліги Народів. Репрезентованих з 54 держави. Участь в нарадах бере 600 делегатів.

Предсідником зібрания вибрано шефа швейцарської делегації Мотта.

### Що це значить?

Як довідуємося, професори д-р Кирило Студинський і Микола Чайковський, яким усміхається думка посад на „руському“ університеті, їздили на конференцію професорів до Праги. Був там рівно ж польський університетський агент проф. Роман Смаль Стоцький. По нараді професура зібрана в Празі узнала

себе компетентною (?) переговорювати з польським урядом в справі основання українського університету.

Хто дав повноважності цианам Студинському і Чайковському до тепер невідомо.

### Савінков про Польщу.

Софійські газети друкують обширні візначення Савінкова на розправі. Між іншим про Польщу висказався Савінков ось як: „Видалення з Варшави приняв я з почуттям полекші. Всів я до поїзду, а мое серце тішилося, що мене викинено з того проклятого краю“.

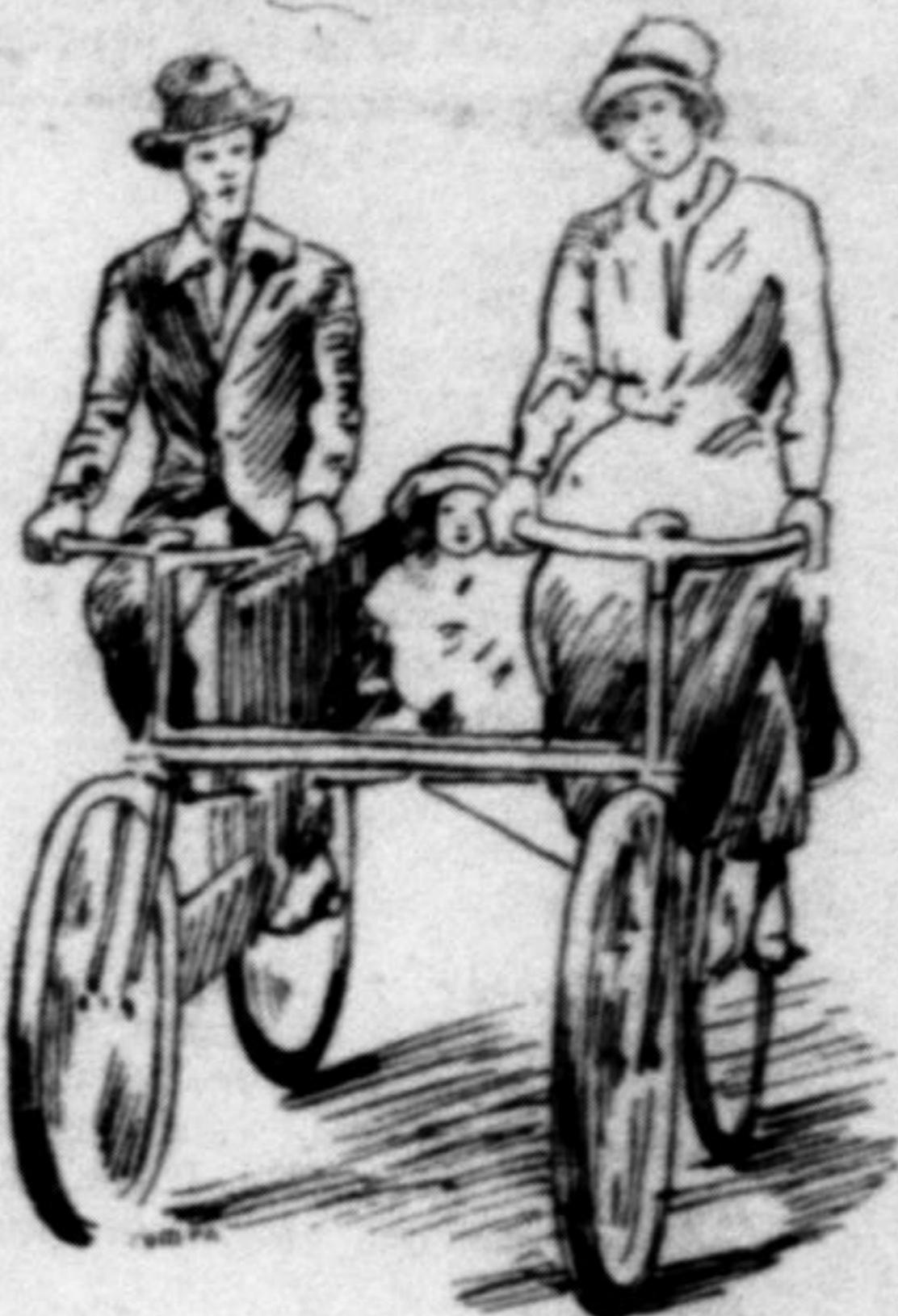
### В імені Речі Посполитої Польської!

Суд окружний карний, яко Трибунал пресовий у Львові, рішив на внесок державної прокураторії, що зміст часописи „Новий Час“ число 61 (77) з дня 10 серпня 1924 в артикулах під заголовком: 1) „Лист з волинського села“ в уступах а) межі словами: не знаючого а і тому то б) від слів: між тими, що до кінця артикулу, 2) „В обороні православної Віри“ в уступах між словами: а) поліції а ісля того, б) арештом а Після довгих, 3) „У пропасті“ в уступах між словами: а) Румунію а А унутрі? б) те друге а коли ж до того, 4) „Боротьба за свою школу на Волині“ в уступах між словами: а) в державі а Найкращі, б) народові а що на Волині як також, в) в уступах від слів: Найбільшим принятим до кінця артикулу, 5) з першого артикулу на стороні ү тут, а дальше уступи між словами: а) союзу а Від місяця, б) протестують а Політичні визні, в) проти а передержування,

вінци г) в уступі від слів: Ось зразок до кінця артикулу, 6) „Українським студентам під розвагу“, в уступах від слів: 1) постарінеться натомість до кінця артикулу, 7) в рубриці „Дописи“ кореспонденції Шоломович в цілості — містять знамена ad 1) б, 2), 3) 4) а, б, 6) злочину з §§ 65a к. а, ad 1) а, 5), 7), провини з § 300 к. з, ad 4) в, провини з §§ 305, 302 к. з. учинив доконану в дні 7. серпня 1924 конфіскату за оправдану і зарядив знищення цілого накладу і видав по дужці § 493. з. к. заборону дальнішого розширення такого друкового письма. Зараз видав наказ відвічальному редакторові той часопис, щоби це рішення помістив безплатно в найближчому числі і то на перший сторонах. Невиконання такого наказу потягає за собою наслідки предвиджені в § 21 зак. друк. з 17. XII. 1862. Д. л. д. Ч. б. ех i863. а іменно: засудження за переступство на гривну до 400 злт. Львів, 11 січня 1924.

(Підпис нечіткий)

### Просте а вигідне.



На тому образку бачимо, як двоє молодих людей з дитиною вибралися на проїздку. Їдуть вони на двох зачепчих поперечками роверах тим робом, що тільки ногами звільна порушують корбу коліс і так легко птають свій роверовий візок наперед. Розуміється що в нас ще не зараз вийде таке чудо: ні віз, ні самокід — а „само“ їде. Уживають його на Заході.

# На порозі нового шкільного року.

II.

В справі шкільного виховання вони у нас ще старий дух з часів існування небіжки Австрії. Батьки посилають дітей до школи на те, щоби дитину вивчити на "ксондза", професора, або судію. Так було за часів Австрії. Тоді наші політики вели дійсно політику носад і за політичні уступки з нашої сторони отиралися все нові й нові "теплі містечка" для громадян української народності.

Тепер багато дечого змінилося. Правда, — і тепер за політичні уступки знашої сторони спадалиби, як манна з неба посади "теплі містечка", аж любо. Та річ в тім, що політики посад ми вже на щасті не ведемо і не думаємо вести. Бо ми стремимося до чогось іншого, як до розміщення наших інтелігентів на посадах.

Польська шкільна політика є ясна і послідовна. Поляки розпоряджають двома чинниками, при допоміж яких нас стараються спольонізувати: військо і школа. Військо є тою печею, в якій Українець за два роки служби має переваритися у правдивого Поляка.

На ту найбільшу кузню вольонізації ми однак впливу не маємо і ледви, чи в таких умовинах будемо мати.

Другою такою печею має стати школа. Та вона вже не така страшна, як військо. На ту другу піч ми вже можемо мати вплив. Можемо вкидати до неї наших дітей, але можемо й не вкидати.

В звязку з забороною польських властей — здавати приватистям у державних школах, деякі родичі перепишуть своїх дітей до державних польських школ. Таким чином убивають вони свої приватні школи.

І нашо? На те, щоби здобути для своїх дітей патенти, узнявані польською владою. Вони бідні все ще надіються, що українська політика зайде на шлях посад і їх діти зайдуть при столиках у польських урядах...

Родичі українських дітей мусять просвіщати своїх дітей, бо темна людина в світі, як худоба. Але просвіщати дітей на те, щоби збогатити ряди національних борців,

щоби піднести свідомість і відповідність своєму народу, щоби свої дитині дати хліб в руки, але серед своєму народу. Бож родичі мусять вже раз засвоїти собі погляд, що український інтелігент зможе жити з працею серед своєму народу.

В звязку з тим зовсім інчи завдання стоять перед українським вчителством і педагогічними кругами. (Далі буде).

## Що несе нам осінь?

Прийшла осінь, довго очіканий через хліборобів час, в якому вони звикли робити рік річно підсумки своєї цілорічної праці та оглядали овочі своєго трудяшого життя. Сегорічної осені ім ніяк це го робити, бо цілорічна їх праця майже що пропала. Пропала більша частина зимових засівів, жито і пшениця дали о половину менше зерна, чим в минувшому році а місцями і цого не було, бо приходилося тут і там жито чи пшеницю палити простоб на полі, щоби тим способом знищити червака мушку. За тим нещастем послідували ін чі, повені, град і бурі знищили дальший доробок хлібороба так, що зараз нема у него ні хліба на прожиток ні зерна на осінні засіви. Була надія на картофлі та в наслідок безперестанних дощів гніс на половину цей головний продукт живи на селі.

Була надія на заробітки та в наслідок уздоровлювання польського скарбу та цілковитого застою на всіх ділянках господарського життя хлібороби нікуди кинутися за заробітками та за порятунком для себе. Зближається зима, убрати треба себе й рідні, поїхати та купити в місті шкіру чи матерію. А в місті як кождої так і сеї осені доріжня постепенно зростає, на базарі золотий хитається, він же тут і зрівноважився що до своєї вартості з одним міліоном марок або інакше сказати за міські товари треба платити зараз о 80—100 при-

більше. А сільські продукти випродус хлібороб з конечності, продаває дешево, щоби тільки здобути гроши на обуву і одяг, та щоби позбутися екзекуторів грунтового та маєткового податку, речинець платності яких припадає як раз на місяці вересень і жовтень. Продавати же хлібороб і худобу, щоби роздобути гроши на закупню зерна на засіви. Про державну допомогу на осінні засіви для наших хліборобів нема і не буде бесіди. Вправді польський уряд признає кредит 2. міл. золотих на 12% річно для тих хліборобів, які потерпіли в наслідок елементарних нещасть чи неурожаю, та про розділ такої допомоги рішатиме польське товариство в Кракові, яке при допоміж знова польських воєвідських і повітових комітетів розділити гроші і зерно межі польських колоністів і осадників.

Для українського хлібороба бракне державного зерна і гроши. І тому не ждати і не сподіватися з цеї сторони допоміж а пора братися йому ратувати себе самому.

Пора йому організовуватися, бо тільки цею дорогою виборе собі село належне йому місце, не дастися визискувати та зможе ратувати себе в скрутних хвилях неурожаю чи більшого якого нещастя.

Клич: "В кооперативах наше спасення" повинен тепер залунати в сто раз сильніше, як до тепер, а за кличем повинно піти діло. Творіть кооперативи!

## Морд у Леремиці.

Дня 30. серпня о год. 4 ій по полуничі убито револьверовими стрілами директора до недавна української, а тепер утраквістичної семінарії Софрана Матвіяса.

Убийства доконали 3 особи, які втікли. Польські газети пишуть, що морд має політичний підклад. Подробиці убийства ще не знаємо.

# В справі відрочення військової служби.

Богато наших людей внесло в своєму часі прохання о відрочення військової служби і не діждалися досі рішення в усій справі. Міністерство військових справ розпорядило тому, щоби поборові органи військової влади переглянули та порішили остаточно прохання поборових з річника 1903 о відрочення військової служби і то тільки прохання тих, яких досі не покликано ще до військової служби чи і тих, що повинні зараз таку службу.

Таке відрочення військової служби може бути призначене:

а) однокому кормителеві родини, якщо його удержання є залежним від праці обов'язаного до військової служби і якщо він дієсно свою родину удержує;

б) власникам унаслідженіх рільних господарств;

в) особам, що відбувають зараз студії.

За однокім кормителеві треба відзначати:

а) однокого сина неспособів до праці родичів, неспособного до праці відвідувача або вдови та однокого сина неспособної матері;

б) однокого рідного або двоюрідного брата осиротілого і до праці неспособного слюбного або неспособного брата чи сестри.

Родичів, з покінченням 60 років а самитих матерей з покінченням 45 років життя — належить уважати без яких доходів за неспособів до праці. — За власників унаслідженіх господарств належить уважати такі особи, які унаслідили як сини рільні господарства, які вистарчують на удержання одної родини, — якщо обов'язані до військової служби веде таке господарство самостійно, як одноке жерело удержання.

До осіб, що відбувають студії і яким належить признавати відрочення військової служби, належать учніни державних середніх шкіл і приватних, узаних за рівнорядні з державними, заводовими та рільничими школами, учніни вищих наукових закладів, особи з середнім або вищим образуванням, які відбувають зараз за кордоном практику в торговельних, про-

мислових або рільничих заведеннях, а вкінці термінатори ремесла у цехових майстрів, як вони викажуться посвідченням власністю ремісничої палати.

Таке відрочення військової служби може бути уделене на протяг одного року а відповідно прохання треба вносити перед днем побору. До прохань треба долучити всі документи що уточнюють прохання о відрочення військової служби.

В найближчому часі мають бути вирішенні прохання поборових річника 1904 о відрочення від військової служби.

## позір! позір!

Хто присідає "Новому Часу" 5 нових передплатників і прийде за них чвертьрічну передплату та одержить календар "СЕЛО" даром.

# Що до людий не приступає?

Вже ми чули про всік чуда і дива великого світа — але ще не чули про перегони чоловіка й — коня. А ось недавно заложився Англійський вояк Гарій о 300 фунтів штерлінгів — з конем „Біг-бей“ (розуміється через власника коня), що зробить протягом 5-ти днів більше дороги, як кінь. І вже почали оба бігати по перегоновій площі — навколо. Шо дні мають бігати через 10 годин. І що показалося першого дня? Чоловік перебіг 123 кілометр, а кінь лише 99 кілометрів! Пояснюють це тим, що кінь скоро мучиться окружним бігом, і знає про це хитрий Англієць, коли йшов на такі перегони. Вкінці замітимо,

що згаданий бігун є вже старший чоловік, бо має 59 років.

А ось другий дивак — але то вже зовсім позбавлений „клепок“ — зайдовся в Голландії. Є ним Голландець, котрий заложився, о великих грошей, що дорогу з Амстердаму до Марселя — то є 500 кілометрів неперейде — але „перекачається цапки“. І тепер мають мешканці сіл і міст, які лежать при дорозі з Амстердаму до Марселя, цікаве „представління“. Дорогою хотіться чоловічок і нічого до цього не говорить — бо немає часу. Щоби дійти до Марселя, він мусить 5 місяців разів „стати цапки“.

# Податки.

## Коли має бути заплачена 2-га рата маєткового податку?

На основі розпорядку Президента Польської держави, влада скарбова приступає до стигнення другої рати маєткового податку.

Ця друга рата є два рази так велика, як перша.

Заплатити буде її треба в двох речинцях:

1) першу половину другої рати

Михайло Возняк.

## Як пробудилося українське народне життя в Галичині за Австрої.

Особистий стан Шашкевича після 1830 р. можна змалювати словами з його ж „Несчасного“:

Лиш хто в посестру взяв тяжку недолю,  
що давит серце як відьма кощава,  
хто вражій нужді попався в неволю,  
кому з журбами і сон і забава,  
тому віт місця аві супокою,  
будити світом, будит і собою,  
тута до серця як гадъ ся всилила,  
зідає мисли як звізд зірочки,  
груди засушила, здоровля знорила,  
хліб му немилій, не терпіт сорочки.

І коли в Цашкевича „сплинули радощі, як Дністер спливає“, йому стало весело з музикою бурі, буйного вітру, блудних мар, як співав він у Сумрачі вечернім із Русалки Дністрової. Дальші чи близькі аналогії в чужих поетів до подібних картин могли тільки відкривати.

Шашкевича, що саме може широ виплинуть з глибин його наболілої душі, а не бути рубаними віршами.

Над відродженням українського письменства в Галичині почала працювати богословська молодь, що була під старанним наглядом духовної влади, котра боялася взагалі всяких нових починів. Уже в Зорі не подобалися її ні гражданка заміські кирилиці, ні народня мова заміські якої книжної тарабанщини, ні фонетичний правопис заміські етимології. Ще в 1844 р. заборонив цензор Венедикт Левицький передрук Квітчиної Марусі з огляду на правопис і буцім то незрозумілі Галичанам наддніпрянські слова. Цензор Левицький поклав свою тяжку руку й на Русалку Дністрову. Надруковано її в тисячу примірників із маленькою надвишкою. Понад двісті примірників пішло між людьми, а вісімсот примірників, вислані із Пешту до Львова, задержано у Відні, бо тамошня поліція зажадала більших пояснень і цензорської думки від львівської цензури.

Таким робом дісталася „Русалка“ в руки цензора Левицького. Він передовсім винайшов у ній злочин проти моральності в перекладі сербської пісні, де в оригіналі читаємо, що

в часі від 10. вересня до 10. жовтня 1924 р.;

2) другу половину в часі від 10. листопада до 10. грудня ц.р.

**Приклад:** Коли 1-ша рата цього податку виносила 10 золотих то друга рата виноситиме 20 золотих. Та друга рата буде платна по половині в 2 ох речинцях а саме 10 зол. в часі від 10. IX — 10. X цр. а друга в сумі 10 зол. в часі від 10. XI — 10. XII цр. Заплачени зачети на маєтковий податок не будуть узгледнені при вплаті цеї другої рати маєткового податку.

Як що сума другої рати разом з першою ратою та заплаченими зачетами буде перевищувати цілу суму маєткового податку, тоді висота другої рати виноситься суму, якої ще не вистарчало на покриття цілого маєткового податку, по узгледненню зачету і першої рати.

**Приклад:** Господареви вимірено маєтковий податок в сумі 100 золотих. На той рахунок заплатив він перший зачет 15 зол., 2-ий зачет теж 15 зол. а 1-шу рату 30 золотих. Разом заплатив отже 60 золотих. Лишається ще до заплати цілого маєткового податку 40 золотих. В тім случаю друга рата маєткового податку не може бути два рази так велика як перша отже ні 60 золотих а тільки 40 зол. і ця сума є платня в двох зазначених вгорі речинцях.

Хто зі всіми зачетами та першою ратою заплатив цілий маєтковий податок, той розуміється не буде обов'язаний платити 2 рати.

#### Податкові полекші.

На основі розп. Мін. скарб.

з 23. квітня 1924 р. ч. 852-IV. мають рільники, що потерпіли з причини елементарних нещасть, право домагатися здергування примусового стягнення грунтового податку до того часу, поки їх прохання що до опусту цього податку не будуть порішені через скарбову владу.

Як що в даній околиці чи місцевості повстали від стихійних нещасть непомірно великі шкоди, мас скарбова влада здергувати з уряду екзекуцію грунтового податку аж до остаточного вирішення Міністерства скарбу.

Рескриптом з 10. мая ч. 235/V. Мін. Скарбу розпорядило здергування примусового побору першої рати маєткового податку у тих хліборобів, які потерпіли в наслідок повені<sup>3</sup>. Ця рата має бути платна що іншо в часі від 10. вересня до 10. жовтня цр., при чому влада скарбова не може стягувати ніяких проц. проволочки від цієї 1-ої рати.

Ті господарі, яким признано полекші в сплаті грунтового податку з причини шкід мають користати і з полекшій при сплаті маєткового податку.

#### Які податки належать громадам від права польовання?

По думці закона з 11-го серпня 1923 р. о урегульуванні громадських фінансів а зокрема на основі § 19. цього закона громади можуть побирати податок від права польовання, що відбувається на їх обирах. Розпорядком з 19-го марта 1924 р. Вад. 31. поз. 317 Мін. внутр. справ в порозумінні з Мін. скарбу усталено висоту такого податку

а то по 15 грошей, 30, 10 і 5 грошей від одного гектара. У воєводстві львівськім виносить цей податок 10 гр. від одного гектара за відмінні повітів Лісько, Сянік і Старий-Самбір де мається побирати 5 гр. податку, від правз польовання від одного гектара.

В станиславівськім і тернопільськім воєводстві цей податок виносить по 5 гр. від одного гектара.

Хоть як цей податок низький, то мимо цього всім громадам треба подбати про стягнення цього податку та призначення його на громадські потреби.

#### Який процент можна брати від приватних позичок?

На основі ухвали Ради Міністрів позивався розпорядок, по якому усталено висоту процентів, які можна брати від приватних позичок. Висоту цю усталено на 24 проц. річно а висоту адміністраційних коштів на 12 проц. річно. Дорогою окремих дальших розпорядків може Міністер скарбу цю процентну ставу ще дальше обніжати. Цей розпорядок має силу обов'язуючу і в тих случаях, коли правний титул до процентів повстав перед днем 1. липня 1924 р. і це має бути мірданим для судових сречень.

При теперішньому великому браку оборотового гроша цей розпорядок ледви чи матиме великі практичні наслідки в тих випадках, де пожичаючим буде приватна людина а не банк. На таких умовах буде тяжко знайти пожичку і пожичаючого та життя сильніше розпорядків; як довго буде голод на гроші, так

ї ми також не дікі люди  
ї ми знаєм, де цінують:  
межі очі удовиці,  
а дівчата межі щіці.

Соблазнився також цензор Левицький змістом балладової пісні, де синова українського священика, Текля, вбиває свого нелюбого чоловіка Андрея, а коли за кару закопують її живцем у могилу, вона не хоче лягти в одній могилі з чоловіком, а хоче лежати з Івасем, кажучи: „Я Івася полюбила і з Івасем ляжу“. Ні тут ні там не добачив жадного злочину Копітар, зазначивши в сербській пісні характер жарту, а в українській чисто людський бік справи, бо „навіть іще сьогодні може пригодитися те саме попові“. Занюхав цензор Левицький і зоганство в таких іменах, як Далибор-Вагилевич і згадки про Святовида, Купайла, Ладу Й Коляду в загадці Шашкевича, в котрій налякало цензора порівнянням крашого минулого, коли

Києва золота глава  
під небеса ся звела,

з сумною сучасністю, коли тільки тужна загадка летить за Дунай і Дніпро.

Заспіваю, що минуло,  
передвідній зганду час,  
як весело колись будо,  
як то сумно нині в нас!

починав свою загадку Шашкевич і малював сумну картину сучасності:

Гонад Дністра берег крутий  
гамір галич розлягат, —  
так сум думку ханде лютий,  
в безвість гадка пропадат.

До того в Русалці була загадка про Кульчицького і Минчакевича, заплутаних у польські конспіративні організації й засуджених, першого на рік, другого на три роки тяжкої вязниці в Шпільбергу. Такі причини зложилися, що цензор Левицький заборонив Русалку й висилку 800 примірників до Галичини задержано, не зважаючи на те, що по львівськім цензорові цензурував „Русалку“ ще Копітар і перепустив її. За свій злочин супроти рідної культури діджався цензор Левицький і уряд подяки від Осипа Левицького, що свій по польськи написаний перший лист у справах українського письменства закінчив такою хамською подякою: „Отже хай буде дяка урядові, що уважає пильно не тільки на

довго мусить бути і вищі проценти бо тільки в тім случаю можуть знайтися і більші обороти капіталі.

**Чи**

Ви вже приєднали „Новому Часови” — бодай одного передплатника?

## Небезпечний вік у жінок.

Учені психіярти (ті, що знають про душу) і лікарі писали і пишуть багато про жінку у так званій її „небезпечній віці”. Вони говорять так — подумаймо і скажімо, чи то правда.

Коли жінці переступить тридцятий рік життя і зближиться сороковій, то вона є тоді в „небезпечній віці“. Її жіночі пристрасті, її краса тіла і душі досягають до найвищого розвитку і починають занепадати. Жінка зачинає старітися. То так, якби хто вийшов з однієї сторони на верх гори — і почав сходити в долину проти боком тієї гори.

Чому той час такого переходу з найбільшого розвитку — до старості такий „небезпечний“? То цілком природне. Жінка мимохіт чує, що її гарні часи кінчаться і зачинається неприємна старість. Вона збирася у своїй пам'яті усі гарні спогади своєї молодості, тужить за ними і почуває, що це остання пора їх повторити. Як не повторить тепер, то пропало. Тоді стає вона адібна до палкіх почувань, до яких була адібна межі 18 і 20 років. Вона ще раз хоче любити і прожити не одно гарне, що дає лише молодий вік. А що така жінка звичайно вже замужна, а її муж тоді

вже не може відловісти її почуванням, вона звичайно звертається до людей, що узнає її ширі і зовсім природні струї такого віку. І от з того родяться супружі непорозуміння, розриви — і навіть нещастя, в яких навіть важко винуватити жінку, бо природа сильніша від слабого пола.

Мужчина — кажуть учени — має також свій „небезпечний вік“, але він зовсім не такий, як у жінки. Воно перше: той вік триває у мужчині від 20-го року життя — до пізньої старості — а не кілька літ як у жінки (від 30—40 року), а воно друге: той вік у мужчині є „небезпечний“ для жінки, а не для нього, а протилежно в жінки той вік є небезпечний для неї самої і для її власного щастя. Інча річ, як така жінка не пережила у своєму життю нічого гарного, а в тому віці вміла або мала зможу і щастя створити собі гарні, ніколи ще не зізнані, переживання. Коли трафить на ширу людину, з якою тепер стрінеться, і коли вдастися її без великої шкоди для особи, з якою була доси звязана, пірвати давні звязки, — то тоді той „небезпечний вік“ може принести їй щастя, про яке вона вже не могла думати. Але то трапляється дуже рідко.

## Хто віж такий?!

Дня 23. IX. завітав до тюрми Баторого у Львові ніби представник міжнародного червоного хреста француз Брюнель. „Ніби“, бо оведення того пана робило враження, що ніні скоріше член якоїсь вшевольської комісії, як представник

червоного хреста тайше міжнародного.

Прийшов він до тюрми і говорив з вязнями. Перед ними виказував своє обурення на європейську пресу, яка пише про польські тюрми страшні іечі, коли він своїми очима

політичні відносини, але й на непотрібні новості та не позволив Русалці Дністровій поширюватися в тій формі, в котрій вийшла з рук триумвірату“.

Що торкається особи цензора Венедикта Левицького, був це шляхтич з роду, вихований у польській дусі аристократ, котрий ще в 1848 р. не міг стерпіти, що в театрі вивели простих селян на сцену. Заборонивши в червні Русалку, переслухав Венедикт Левицький як ректор семинарії „трійцю“ в дніях 13—15 червня 1837 р. Шашкевич був у розпуші. Йому грозило виключення з семинарії й духовного стану. З біди вирятував його по приятельські Яків Головацький, що прийняв на себе всю вину, заявляючи, що буцім то будучи в Пешті, побачив там можливість видати Русалку, не знаючи про те, що в Галичині є інші закони як на Угорщині. Шашкевича переслухувано 13 й 14 червня. Він заявив, що випробовував себе в українській мові як своїй рідній мові, котра ріжниться дуже від церковнославянської й московської. Думав, що дасть основу до дальнішого розвитку своєї мови й таким робом усуне брак української літератури. Головною ціллю його писань було помогти розвиткові української мови, та

причинитися до літератури цієї мови, наскільки це буде в його слабих силах. А що він переконався, що українська мова дуже ріжниться від церковнославянської й московської, шукав її в устах народу, збираючи прилагідно за прикладом Вацлава з Олеська пісні й байки, щоб із них докладніше дослідити будову української мови. Зного боку причинився до видання Русалки 15 голяндськими дукатами, позиченими в свояка Івана Авдиковського, адміністратора парохії Куті, а 60 гульденів дав на видання Русалки Микола Верещинський (Маркіянових 15 дукатів рівнялося 91·24 гульденів). Вагилевич зізнав, що свої речі дав він Шашкевичеві ще до Зорі, а Головацький переніс усю справу на час свого побуту в Пешті, заявляючи, що Русалка надрукована 1836 р., а мас дату рік наперід згідно з книгарською звичкою ставити дату найближчого року, коли вона появляється на книжковім ринку на кінці попереднього року.

(Далі буде)

бачить, що польські тюрми прекрасні. Коли ж вязні почали документально виказувати йому добровільно в польських тюрмах, він Брюнель, або всьо те голосово запечетував, або вткав з келії, або залишився німим свідком того, як тиремні власти тероризували вязнів і заборонювали їм говорити.

Зовсім природним вдалося йому, що політичних вязнів поміщають в спільніх келіях із звичайними злочинцями. Не дивувало його наявість, що дітей поміщають вкупні з дорослими, а хорих на сифіліс із здоровими. Коли ж вязні запропонували панові Брюнель оглути тяжко побитих вязнів, він на келію, де знаходилися побиті, не пішов і втік.

Така то була візитация представника міжнародного червоного хреста. Овочі цієї візиташі вже є. Французька газета Таймс вже друкує спостереження п. Брюнель, в яких він пише, що всяки балочки про страхіття в польських тюрмах є відумки.

**Хто** **роапродаст 5 календарів „СЕЛА“, то шестий одержить даром. — **Портоплачусмо самі. Замовляйте сейчас!****

# Загадочна справа.

В селі Несвічах, Луцького повіту на Волині жило двох паруб'їв Українців — Олексюк і Сусь. Свідомі й активні Українці — вони були завсіди на очі поліції, а коли Волинь навіщала повінь арештів, то вже їй Олексюк і Сусь мусіли бути за кратами. Але ото недавно були арешті за „повстання“. Суся якось не арештували, а Олексюк нараз щез, як камінь у воду. Суся арештували якось на дніх, невідомо ще з яких причин, а Олексюка таки не має. Ще в часі масових арештів Олексюк взяв собі хліба й до хліба і якось вечером вийшов з дому. Ранком прийшла поліція і його вже не застала. Потім він передав кимсь до дому хліб і переказав, що вечером буде дома, але не приходить досі.

Тому тижнів за три двірський пастух копав в дворі на картоплиску глину і натрапив в землі на чи сь ноги, а потім викопав ці ноги трупа. Якесь маленька дівчинка, що бачила трупа так і крикнула: — та це Олексюків Міша.

Дали знати до поліції. Разом з поліцією був біля трупа і фельчер і потім казав, що труп видко недавно закопаний. На другий чи третій день комендант поліції запитав старосту, що тамкаже народ. А між народом рознеслась чутка, що викопали труп Олексюка і всі зажадали, щоби його показали. Староста й сказав це комендантству.

Ю. ШКРУМЕЛЯК.

## Леся Українка.

(Кілька уваг до портрету).

Леся Українка — то псевдонім (приbrane імя) однієї з найславніших, найбільше заслужених коло свого народу жінок і найбільшої письменниці між Українками: Лярісси Лесі Квіткової з дому Косач. Вродилася вона (1872 р.) і прожила свої дитячі дні на Волині, як дочка Петра і Ольги Косачів. З талановитих родичів — її мати також письменниця, що підписує свої твори іменем Олена Пчілка — уродилася талановита дочка. Її буйний талан і дуже ачесний духовий розвиток спричинили те, що вона — будучи майже ще дитиною, маючи не більше як 12 літ, почала вдумуватися в життя-буття і поневоленісвого народу та в загалі в долю людини і — маючи нещільних 12 літ, почала писати вірші.

Того самого дня чи слідуючого комендант рішив показати людям трупа. Пішли люди в означене місце, викопали трупа, аж показалося, що це свиня. Поліціянти почали лачти матір Олексюка, що мовляв наробила крику: що ти за матір, то ти таких синів родиш?

В той же час і дівчинка вже не признається, що бачила трупа і відповідає з опущеними очима і фельчер захворів і нікого до себе не пропускає, а як що-то каже, що то був давній труп ще з часів війни, хоч перше балакав, що бачив, як з черепа потк мозок. Та їй по селі блачки, що ніби то бачили чи чули, як вночі в тих дніх вже після того, як нашли перший раз трупа, везли звідкись свиню.

Остання вістка, що мати ходючи по корчах і плачуши за сином нашла шапку сина недалеко від того місця, де нашли трупа.

Що ж це таке? — Наші посли (бо комусь іншому трудно) мусять негайно заняться цією справою і виснити, яким чином труп чоловіка переший у свиню, та де вже труп на двірські землі ще й недавно закопаний і врешті — хтакий той самий труп.

## Студенти! Не йдьте до Праги.

Центральний Союз Українського Студентства в Празі повідомляє,

Вірші її відразу виходили дуже тужні і сумовиті. Причина цього та, що поетеса, будучи ще молоденькою дівчиною, тяжко захорувала і слабість не покидала її вже аж до смерті. Були лише ясніші хвилини в життю Лесі, в яких вона почувала здоровішою на тілі, але ті ясні хвилини появлялися тільки на те, щоби зараз звалити письменницю у ще більшу хворість.

Мало коли — як кажемо — чулася поетеса здорововою на тілі, але за те здоровлям бадьорістю, привязаннем і незгасаємою любовью до свого нацонального горіла її душа. Сила її душі була велика, так як сила і розмах її талану. Неначе доля справедливо надложила їй за слабість тіла.

Силі письменницького духа і талану Лесі Українки пособляла та обставина, що вона вродилася і виховувалася в домі свідомих Українців патріотів. В домі її батьків ніхто ніколи не почув чужої мови, лише українську, а це була тоді в українських домах рідкість, бо навіть сві-

щоби українські студенти були осторожні і здергалися з виїздом на університет до Праги, бо цього року немає ніяких надій на одержання державної підмоги.

С. КАЛИНЕЦЬ.

## Нічка Марса

(22. VIII. 1924).

Це не дайка і не фарса,  
Що учени, стали ждати  
Тої нічки, щоб на Марса  
Телеграми раз післати.

І діждались тої ночі,  
—  
Осятив Марс земську կулю,  
Вчені виплющили очі  
Ta побачили там? — дулю!...

## Для Української Делегації на міжнародний Студентський з'їзд у Варшаві:

Анна Дембіцька 10 зол.

Іван Рачок 5 зол.

Ольга Рачок зі Заліщик 5 зол.

Ангін Костишин зі Львова 4 зол.

Максиміяк Марія, Березів 5 зол.

Нестяк Василь, Янів 2:50 зол.

Драм. Кружок в Любачеві 20 зол.

Гікавій Мих., Закопане 3 зол.

Адрехівський, Закопане 2 зол.

## Разом 56:50 зол.

Повища сума не стане навіть на покриттє коштів одного делегата. Присилайте чим-скорше датки.

домі Українці говорили тоді часто по московськи, так як у нас — по польськи. Тай особист, приятелі і знакомі її родичів, а тим самим приятелі її самої, були свідомими ширими українськими діячами. Згадаємо лише такі доми київських Українців, як Старицькі, Черняхівські, Лисенкі, — в котрих домі пробувала і почувалася молода дівчина як в себе влоча, і такі імена, знакомих, як О. Кониський, М. Ковалевський, Мі Грушевський, О. Романова і інші. Гурток широких Українців сходився в однім з тих домів і мимо великих в той час переслідувань з боку царських чорносотенців усвідоєні і додавав отухи один другому, словом і ділом стався той гурток підвигнути бідний народ з темноти і несвідомості. Від тих то людей, що мали за собою вже показальні і хосені дії для свого народу, навчилася й молода Леся цінити і любити свій народ. А найбільше щастя, що ті всі люди вірили у свій народ і в його будучість, вірили, що треба тільки чину,

# Вилазить шило з мішка

**або: нездурите нас, московфіли.**

Дуже часто приходить чути, що наша Волинь і Полісся дуже бідні на газету. Воно й правда; народ тут тільки що привикав до газети і хоч не може ще втримати газети своєї власної, то щораз більше користає зі своїх українських газет з Галичини. Між тими газетами приходило на ті землі чимало газети "Воля Народа". За інші треба було платити, а "Воля Народа" то прислали часто довший час по кілька примірників на село за дармо. Тут отримують люди за дармо ще "Дзвін". І ото нараз питаеться один одного — що ж то за така "Воля Народа", що її присилають без грошей?

Але все таки читали газету, бо то і Поляків лас і часто її конфіскують. Про нікто й більше не думав. Але ото почала та газетка виходити московською мовою. Люди здвигаюти плечима. Тут і замічають, чого то та "Воля Народа", що називається "независима газета для працючого народу", так дуже бойтесь вживати слова "український"? Для якого-ж то такого працюючого народу виходить?

Ото отримали ми "Воля Народа" за 17-го серпня ц. р. і читаємо статтю "На глупоту нема рецепти". Коли ми не читали та не знали широ українських газет з Галичини, та коли все таки не чули були ніколи про галицьких карапів, то мо-

з народ той підніметься. І та віра уділилася молодій письменниці, сповнила її отухою і бадьорістю — і тому в її хворім тілі була така сильна душа. Та віра в чин і будучість свого народу не опускала. Л. Українки аж до смерті і спончила дуже цікаве явище в творах-писаннях письменниці.

Вона виразно поділила твори письменниці на два зовсім відрізняються, неначе на ясне сине небо і на чорну хмару. А саме — зовсім інакше виглядають і настроюють нас ліричні поезії Лесі Українки, в яких вона описує свою недолю особистого життя, — а зовсім інші поезії, в яких вона пише про свій народ, про його долю і боротьбу за волю. Перші перепоїла поетеса глибоким смутком і розчукою, безнадійністю і заневірюючи в особисте щастя, бож інакше й не може бути в хорі людини. Але зате другі поезії на громадянські теми — повні бадьорісти і зазиву до чину, до зброї, бичують лінівство і неохоту до народної роботи і завзывають до пожертвован-

жі й повірилиб і такій брехні. Та ще колиб то хоч брехали та міру знали; а тож чисто по московськи — забрешеться що аж пальці знали і не червоні. Подумайте — газета по українськи писана! више, що український націоналізм стремів завсіди до згоди з Поляками, що Поляки завсіди опікувалися Українцями (добре опікуються — нічого казати), що Українці мало не польська видумка. Тепер хіба вже никого не обдурити "Воля Народа" своїм українським письмом. Тепер і дурень скаже, що українська мова

у "Волі Народа" це фарба на московському лисові.

Писали, писали по українськи і добре брехня вдалась; народ читав газету. Подумали недорослі москаленята, що вже "злапали Бога за ноги" і давай відфарбовуватись; почали писати по московськи. Видко діло не вигоріло і тепер знов пишуть по українськи, — а ну-ж "глупий хахол" не розумікає, в чём діло. Та ба — шила в мішку не сковаш. Ті пани по українськи пишуть, бо полюють на грошенята українського народу, а думка в них — про "єднану, неделімую". Хай же їм і помагають неделімі, а ми найдем, що зробити з газетою, коли й далі даром висилатимуть.

Волинський селянин.

## ОГЛЯД СВІТОВИХ ПОДІЙ

Нарешті і другий етап лондонської конференції закінчився.

### Німеччина

по срашних галабурдах в парламенті приняла рішення лондонської конференції. Проти того дуже остро виступали німецькі націоналісти і комуністи. Вони були проти ухвал лондонської конференції і проти того, щоби Німеччина платила побідникам які-небудь

відшкодування. Очевидно, що таке поставлення справи були привело до нової війни між Німеччиною і Францією. До нової війни Німеччина ще не приготована і мусить її покищо оминати. Тому більшість парламенту лондонські ухвали прийняла. Чи будуть Німці платити те, до чого зобовязалися — невідомо. Правдовідбіно будуть викручуватися сіном так, як до тепер, аж доки не поростуть добре в пі-

ня і боротьби за свій народ, забороняють тратити віру в успіх боротьби і запевнюють добре овочі важкому трудови. Жередом тих бадьорих патріотичних поезій Л. Українки була власне свідомість і любов до народу.

І в тому між інчим лежить велике значення творчості твої письменниці, що вона чарівним словом додає нам охоти до боротьби за кращу долю і забороняє падати на дусі.

"На що даремні скорботи?

Назад нема нам вороття!

Берімось краще до роботи

Змагатись за нове життя!"

Та не лише в тому значення тої талановитої жінки для українського народу. Її значення і в тому, що вона своїми творами висила гарне свідоцтво українському народові перед усім світом. Бо треба знати, що Леся Українка, крім творів, які можуть обходити лише нас, як Українців, написала також чимало і то най-раціональних своїх творів на такі теми (про такі предмети), що

можуть бути перекладені на всі мови і всі люди відчувають їх і зрозуміють. Бо писала вона в них про річі загально-людські, вічно свіжі і молоді, інакше кажучи, вона створила твори світового значення і з письменника чисто народного, вона чи неодна з перших між українськими поетами стала світовою письменницю. Бо такі речі як любов, рабство і неволя, пожертвовання за свій народ, вірність і зрада — є питомі цілому людству і такі твори приймає за свої все людство без огляду на те, якот народності їх автор. А вчинила це письменниця тим робом, що за підставу і канву тих предметів взяла собі життя і пригоди з давніх часів і з давніх чужих народів, як Греків, Римлян, Жидів і інших. Не треба одначе думати, що пишучи про "чуже", поетеса забувала про своє рідне. Ні — власне там зисувала вона питання і справи, які є питомі і зрозумілі і пекучі для українського народу, які стають наче дорожковказом для нас. Бо коли вона прям, в поемі

рс, а тоді.. Та покищо Німці дуже чесні і з ними говорять дуже чесненько і Французи і Англійці і Америка. Європа упорядковується і Німеччина входить знов, як важкий чинник у європейську політику і господарство. З того найбільше невдоволення.

### Польща.

З одної сторони Сoviти зі своїми бандами, а тепер з другої сторони Німеччина зі своїм богащванням. Стискають Польщу, покищо легенько, але грозять, що стиснуть кріпко, як Польща в іх дутку не буде грati.

Польський міністер заграничних справ Скшиньський поїхав аж до Парижа сваритися з Французами, що Польшу лишили на боші і перестали нею інтересуватися. Чи вскурав він що в Парижі — не знаємо. Але знаємо напевно що на Лізі Народів Польща буде тепер у клопоті. Литовці Вильна не дарують і от тепер внесли до Ліги Народів домагання, щоби вона відобрала від Польщі Вильно і віддала Литовцям. З того очевидно нічого не вийде, бо Ліга Народів все тягне за сильнійшим, а Польща сильніша від Литви, але все то неприємно, як хтось кричить вічно — віддай тай віддай.

Про банди то вже таки сприкрилося писати. Знов якась банда тим разом в силі 28 люда перейшла границю в Лунинецькім повіті і не дає спати поліцаям.

До дуже цікавого дійшли польські газети. А саме, чого найбільше

вивозить Польща? Кожда держава шось вивозить. Німеччина залзо, Франція шампані, Італія виноград і помаранчі, Хіни риж, а Польща? — людей. Таки направду людей. Зі Шлезька виїжджає ленноколо 600 робітників на захід, до Франції, Англії і куди очі понесуть. Утікають вони з Польщі, бо нема тут для них роботи. Копальні і фабрики стоять, грошей нема, а в Лодзі — як пишуть таки польські газети — роботники на вулицях умирають з голоду. Доборолася до самого краю..

### Сoviти

підписали договір з Англією і тепер готовуються до переговорів з Францією. До тепер з великих держав не визнали ще совітів лише Франція і Америка. Совіти є ті думки, що тепер вже і ті дві держави їх визнають, а тоді вони будуть себе

почувати правдивою владою безмежних просторів.

Сoviти мають тепер велику радість. Зловили вони свого головного ворога Савінкова. Савінков сидів через кілька літ у Варшаві і вів проти совітів агітацію. Тепер чому виїхав він до совітів і там його зловили. Відбувся суд і Савінкова засудили на смерть. Але зате, що він показався і призвав совітську владу правовірною, Центральний Вик. Комітет цілковито його уласкавив.

Польські газети розпустили були вістку, що совіти проголосили на 30. серпня загальну мобілізацію. Вже декому було навіть трохи мокро, але оказалось, що це неправда.

## Нова застава у Львові.

Незорганізовані як слід, митратили одну позицію по другій, аж дійшли до нинішнього стану.

Але зневірюватись не можемо, Праця, велика і жертвенна поправить наше становище.

Приміром жертвенної і невспушкої праці нехай послужить нам передмістя Богданівка.

Горожани Богданівки будують саме великий „Народний Дім“, в якій міститься: Школа 8-кл., Чит-

Тому радується серце в кожного Українця, коли чус, що наш народ тяжким зусиллям здвигася якесь твердиню.

Львів від давніх часів був виставлений на найбільшу небезпеку.

„Роберт Брюс“ прославлює шотландського лицаря, що зібравши повстанців, визволив свій народ з ворожої неволі, — чи не заохочує нас поневолених і не показує нам дороги до свободи? Показує — не лише нам але й цілому світови, бо за примір посвати за рідний край кладе героя, давніх віків, що належить вже до історії і тим самим є предметом пошани і подиву цілого світу. А ще більше такими творами де обговорюється загально-людські прикмети душі, як прим. любов, письменниця піднесла наше письменство на світовий степень і за свідчила тимбром перед цілим світом, що наш народ є здібний і культурний, коли має таких талановитих поетів, і не є також велике значення і заслуга перед Україною. Перші твори Лесі Українки вібрали в трох книжках, з яких перша вийшла друком 1892 р. („На крилах пісні“), друга 1899 р. („Думи і мрії“), третя 1902 („В дгукі“). Дальші свої твори і то найкращі твори світового значення поміщувала головно в „Літер-

ревезено до Києва і похоронено на „Байковому кладовищі“.

Зaledво 40 літ прожила та велика Українка, та лишила нам славну і дорогу спадщину: свої прекрасні твори. А в тих творах лишився нам завіт, який наказує Українцям боротися за свої права і не тратити надії на кращу долю, тому, що ми від віків раби, бо —

„Хто ж, були ті вояки одважні, що їх зібрали під прапор свій Спартак?“

Були рабами, а вибороли собі волю. Тому й ми не сміємо тратити надії і мусимо бути готові до бою навіть тоді, коли нам здається, що все пропало. Навіть „проти надії надіятися“, наказує письменниця, бо де є охота і готовість, там буде діло, а де діло, там осягнена мета! Читаймо з увагою твори якож великої письменниці, нехай вони нас загрівають до відважних діл, так як в поемі Л. Українки „Поет під час облоги“ палкі слова поета загрівають до бою його народ, що його зі всіх сторін облягають вороги.

"Просвіти", Захоронка, Сокіл, Філія Міщанського Брацтва і Кооператива. Крім цього буде там і велика гала для театр. вистав.

Дім коштуватиме 235 тисяч зол. і буде окрасою міста Львова. Плян робив безкорисно інж. Нагірний, а роботу виконув буд. Л. Дзєдзінський.

Що місто Львів дістане такий дім, то це заслуга жертвенности краю і муравлиної праці громадян: о. Гаврилюка, Грицько, Сенюти, Голдана, Шумляка, Кулика, Шведика Ст., Яроша, Сабатовича, Ямбора і пні Голданової.

В роботі дуже помогли дві "сотні", будівельна і робітнича, з яких одну зорганізував о. пралат Кунинський.

З громадян поза Богданівкою належить згадати інж. Федецького, дра Ст. Федака і дра Марітчака, які богато зробили в тому ділі.

Осьтак лентами краю і стараннім патр. громадян Богданівки, ста не небавом у Львові величава будівля, що буде заставою проти чужих впливів і затій.

Дня 7. вересня 1924 р. о 11. год. перед полуднем відбудеться посвячення фундаментів нової будівлі. Сподімось, що той день буде не тільки святом Богданівки, але й цілого Львова, а край при цій нагоді допоможе своїми жертвами до скінчення будови.



### Календар — Вересень.

Вересень має 30 днів.

1. Понеділок (19 с.) Андрія, прав. те саме. — Схід 4:42, захід 6:07.
2. Вівторок (20 с.) Самуїла прор., прав. те саме. — Схід 4:44, захід 6:07.
3. Середа (21 с.) Тадея ап., прав. те саме. — Схід 4:45, захід 6:04.
4. Четвер (22 с.) Агатоніка, прав. те саме. — Схід 4:46, захід 6:02.
5. П'ятниця (23 с.) Луїса мч., прав. те саме. — Схід 4:47, захід 6:00.
6. Субота (24 с.) Евтихія, прав. те саме. — Схід 4:48, захід 5:58.

### Що сталося в вересні?

1. 1652. Тиміш Хмельницький, син гетьмана Богдана Хмельницького оженився з Розандою Лупулівною, дочкою молдавського князя Лупала.
2. 1657. Похорон Богдана Хмельницького в Суботові. Вибів Івана Виговського гетьманом.
3. 1657. Золотаренко побив 10 ляків під Чепелінцями.
4. 1709. Умер гетьман Іван Мазепа.
5. 911. Договір князя Олега з Греками.
6. 1672. Гетьман Петро Дорошенко здобув Камінець Подільський.

### Господарські поради на вересень.

Гляди календар "Село" — вересень. Там знайдете пораду, що робити вдома, на полі, в городі, в саді, в лісі і в пасіці

### Мароди приповідки.

— Сам Бог бачить з неба, що на по- душеві грошей треба.

— Не з віка каліка — не до смерті пан...

— Коли шукаєшради, стережися зради!

— о —

### З краю.

#### В справі Українських Високих Шкіл у Львові повідомляють нас

ні кому не наділено найменшого уваження до якихнебудь переговорів чи акцій для створення українського університету в Кракові чи Варшаві, взагалі поза Львовом.

**Концерт піаністки В. Божейківної.** Дня 8. вересня в понеділок виступить звісна піаністка в. В. Божейківна в салі Лисенка з самостійним концертом, з якого частина доходу визначено на "Укр. Театр". Імя піаністки і нова величина інтересна програма повинна стягнути як найвищі круги нашого громадянства.

**Остерігайтесь фальшивими 50-громішками!** Остерігаємо перед фальшивими 50-громішками, які з'явилися в останніх днях. Їх легко пізнати, бо виконані з мішанини олова, дуже мало подібного до піктограм, з якого вибивається правдиві піклеві 50-громішки. Так само з'явилися фальшиві банкноти 100-злотові. Ріжніться вони від правдивих тим, що мають слабе відбиття водного знаку з портрету Костюшки а в написах не мають букв "S", "L" і "G". Нашим людям треба добре придивлятися тим золотим, щоби не впасти жертвою обманщиків!

**Звільнення річника 1902.** Після останніх відомостей річник 1902 має бути вскорі звільнений а то в такому порядку, що кавалеристи і артилеристи мають бути звільнені до дня 30. жовтня а стрільці інших формаций війська з кінцем серпня ц. р.

**Немила пригода товариша посла.** З поміж наших послів до сойму вибивається особливо кількох, що дуже не люблять буржуїв. Але ото в серпні після "получки" у Варшаві приступив до такого товариша посла (а був то пан посол Приступа) якийсь панок, представився, що він якийсь поміщик з Луцька, що попав у Варшаві в скрутне становище і попросив позичити йому 200 злотих. Відко вигляд панка був такий, що можна було повірити йому, що він таки пан, і товариш посол не вагаючись возвінчив йому ту маленьку суму, а коли приїхав до Луцька, почав розпитувати за своїм довжником. Та ба — такого забуття Луцьк тільки бачив. Але що там — така дурниця — 200 злотих, це всього тільки 360 міліонів марок та ще й польських... Цікаво тільки, якою сумою порятував би тов посол якого небудь невідомого пролетаря, за якими так розбивається, колиб той дійсно був в потребі і хотів затягнути в його позичку...

**Де Муха-Міхальський?** Був час, що тільки чуті було, що про Муху і його штуки. Потім почали його ховати. То десь забили його, то він сидить в Староконстантинові в тюрмі, то більшовики його розстріляли. Потім таки про Муху замовили, бо йдін не давав про себе чутки. Аж ото напад на Стовпці знов воскресив Муху. На суді трьох чоловік з відділу, що напав на Стовпці, промовляв поліційний експерт. От він і наїшов Муху. Муха тепер живе в Мінську і є начальником

експозитури Г. П. У. (Головин Політичне Управління, давніше Чека), яка вібіто вкрає виниклою ті відділи, що мають нападати на всякі Стовпці. Ось він і Муха. Хоч не сам, так його відділи продовжують його працю. Виходить, що Муха авансував на вище начальство.



**Буськ.** (Дітюча вистава) Дня 10. серпня 1924 в буро "на греблі" відбулася дітюча вистава "Серед світів". Хоч прийшлося перший раз дітворі виступати на сцені, на загал вивізалися усі аматори зі своїх ролей як найкраще. На перше місце вибилися зелені комашки: Давідовська Слава і Ричліна Стефка. Друге місце зняли Мак і Башак, Домковичівна і Конопківна. Крім згаданих брали участь: Огірчаківна як рожа, друга Огірчаківна як Маргарита, Чучмаківна як садівник, Павлінівна як лелія. Чучмаківна Іrena як астра, Хамулівна як фіялка, Гвоздовичівна як незабудька і Войтківна як метелик. — Весь дохід з вистави пішов на закупню гонів до покриття даху "Бурси на Греблі", та зараз покривається.

**Новоселеччини** повіт Збараж. (Хруніяді).

Через два минувші роки улаштували українська універ. молодь Новоселеччини "Великі вечірні з танцями" в салах "Нар. Дому" в Новім селі. Забава відбувалася дуже гарно, святочно, бо можна було стрінутися з людьми, яких раз в рік стрічається. Тут забавлялися та забували на всякі злідні, сиред яких нашим людям приходить зараз жити. Чистий дохід розділювали потім на добродійні ціни — і цього ж року мали відбутись, як звичайно вечірні 10. серпня. Пороблено всякі старання; навіть п. староста дав позвolenie (що показалося чудом) тільки за жадав точнішого вояснення, на яку ціль йде чистий дохід з вечірниць. — Однак

на чод з п. Іваном Зварухом взяла верх і всі заходи пішли в дубину. П. Р. У. С. вистаралася була того року о друковані запрошення на яких кілька разів на перед. Ім зложено в б. т. Зваруха, який тепер, як бойкотований не зволив віддати чужого майна, говорячи, що йому не хочеться, бо це дають приклонники У. В. Ш у Львові і що не зможуть бути запрошенні. Мало того, що сам не віддав запрошення, але ходив і агітував, щоби ніхто на вечірниці не пішов, та сказав, що як його не запросять, то він силою (певно в асисті поліції) прийде зі своїми товаришами, яких колись бойкотував, бив, а навіть викидав за двері, та зробить авантюру. Через агітацію п. Зваруха і його тов. вечірні не дігли відбутися. Інчим разом не можуть чівнож успішно відбутися, бо йде піст, якого не можна ломати, а піля цього розіїдається молодь з ферій.

СВІЙ

**Козівщина.** (Добре це заявляю, чого вони лякаються. — Виділ збудився. — Кричакський аж Кріжок). Якийсь сільський "вивідник" чи "оброница кресуф" заденунищював перед боржанівським старостою, що Читальня "Гросяті" в Городній політикус і уладжус недозволені збори Старості систував діяльність читальні і залишив цілій Виділ до суду. Суд в Козіві заявив Виділ від вини і карає лише то, що "прокуратор" Кричаківській землісні відклик від увічнічного вироку відбулася дні 17. ж. л. онована розшира в суде в тій спрії, на якій як мусіть присягати в Василь Чапля люстратор Козівських читалень і цею присягою погоджував кінець тяганих низких наїстині селян по судах яке близько п'яти років. Оборонці загублюючих Подолян в цій справі від рядник Маслик Іван і Др. Анibal Абрігат адвокати з Козіві, які на чисельних розприках виказали існування видових читальни лякуючи перед судом форум, що освіти і культури наших селян нема чого боятися а політикувати вільно і єдиний параграф карного закону не велить судови за політикованіс карати, звільнити за їх безплатну оборону принятишишу подіку не лише від читальніного виділу, але й від цілого села і околиць. Ж. ж. відбулися загальні збори в найбільшій занедбаній селі Вибудові. Селяни дуже радо винеслися громадно в члені, вибрали новий Виділ, який дає запоруку, що від тепер і в то село протистоять освіта. На зборах зробила дуже відмінне бесіда п. Андрій Стеця з Козівки, який наважуючи свою бесіду до пошушення тем передсідником в Василі Чаплюю люстратором Козівщини, вказав на необхідність сподівки всіх селян від стягом "Просвіти" і Кооперації. Збори закінчило клічем: "Вибудове! Будися!". Заходом місцевої читальні відограв амат. Кріжок дні 10. ц. ж. в Кричаківі 1) "Перший голова ревному", 2) "Медвід" і 3) "Сатана в бочці". Маленька але ченурна і старанно уладжена сценка робила враження справдішнього театру. Вистави відбулися дуже гарно. Кричак може бути на свій театр горде.

B.

**Синевідсько вижне.** Українська захоронка — сідло в оци "сусідів". Яким дуже діє польський загал, і яку братню любов має для братнього українського народу май послужить наведений принцип: В р. 922. дарував Уряд Громадський 600 срж. неужиточного ґрунту (старий цвинтар) на українську захоронку. Рада повіточка затвердила ту ухвалу і площу заінвестувано на захоронку. Та захотіли Польські мати в Синевідську польську парохію. Для кого? Незнати. С. в. має 3400 українців, до 300 латинників і то місцевого населення до 12 родин в більшій часті іншаних а решта робітники при тартаку, зашкоділи на час роботи. В цілій околиці певно нема і 50 осіб лат. обр. Єсть навіть костел збудований зарадом тартаку в С. в. котрий для місцевих латинників вистарчав. Та ве о потребу ходить, хвиля вимагає, аби заложити богато нових лат. парохій. Зіхав польський ксьондз зі Сколькою, оглянув ілюні і дуже Йому подобався це дарованій на українську Захоронку, так що в захопленні сказав "ту мусі стаць косьцюл". — А є зачинка бо на ілюні стоять капличка яку побудував 18 літ тому латинник Андрій Курловський на громадській без дозволу громади, а лише за позволенням тогдішнього пароха і то з застереженням, що грунт під каплицею належав все власностю Громади, і що не буде це польська каплиця. Фундатор ті усієї приняв і не те є свідки. І його син видів 2 роки, що приготовляється робота

з не робив жодних перевон Доверя відмінний через польського ксьондза гордо упоманяється о своєї власності. І розпочалася велика кампанія. Ксьондз є сам презесом Ради Народової в Сколіві і бере собі до помочи другого презеса Р. Нар. з Струн вихреста Др. Наймана "найбільшого Поляка" в Струні. І дві Р. Нар. з 2 презесами зачали роботу. Розписали по всіх газетах про небезпеку гайдамаку, що буде бурса для різунів, зробовані майно народове польське, а на то давніться, тодісру і позвали Рада Пов." Староство відсудили від патріотизму і Староство і Рада Пов. Закликали протестами всі влади аж до Варшави, бунтують населені, жадають віддання арабованої власності "Народової". Ксьондз жадає заборони будувати захоронку на Струнтариску, бо то "річ свята" і на нім не вільно будувати Зах. (якщо хотіть), хоч досі не відомо, що ту площею поганіла худоба Першої цілії удався. Нерешканс Староство і Р. Повітова заряджують кошти заборонюють всяку роботу, жадають звалення стабулії і відображення парцелі. І то робиться в громаді чисто український де на 3400 гр. кат. с. не ціліх 50 душ лат. корінні населені! А що дістеться по селах де мішане населені. А право?! На кресах голос має все ще лише Р. Нар. і презеси, хотіби і Жиди, але хрещені. Комітет через 2 роки поробив велике вклади. Закупив і зіз 35 ваг каміння, закупив і зіз 80 куб. матеріалу, порізав 20 куб. дощок, поробив пляни, поробив мініатюрні видатки і то має пропасті, бо Р. Народова хоче будувати костел.

## Зі спорту. Вісти з українського Спортивного Союза.

Зголосення учасників до "Українських Запорізьких Ігрищ".

Спортова Рада, на свою засідання з дня 25 серпня ц. р., вирішила, що учасників до Ігрищ мають зголосувати Управи спортивних товариств, кружків і гуртків. Учасники непривалежні до таких товариств, можуть брати участь у змаганнях поза конкурсом, без права одержання нагороди.

Управи Товариств з провінції повинні зголосити своїх учасників можливо якнайскоріше, щоби Спілточі Рада могла підготувати для них мешкання за час Ігрищ.

Нагорода для змагунів.

Як вже оголошено, Український Спортивний Союз улаштовує в дніх 12, 13 і 14 вересня ц. р. "Українські Запорізькі Ігрища", на які відбудуться змагання у всіх родах спорту. Побідники мають одержати нагороди. Союз звертається отсім до Шановних Громадян, почесників фізичного виховання з проханням, щоби жертвували від себе нагороди для побідників.

Нагороди складати можна в доміні "Сокол-Батька" кожного дня від год. 15—12 передпоказ. і від 6—7 в вечір.

## Вибори до Каси хорих м. Львова.

### Основання українського виборчого комітету.

(КНО). При кінці минулого тижня відбулися наради українських міщан (культи, ремісників і промисловців) та представників українських інституцій і підприємств,

на яких вирішено брати самостійну участь у виборах до Ка и хорих та виступити з окремою лістою українських службодавців. На зборах дні 24 ц. м. освоєно "Виборчий Комітет українських службодавців", в якого склад вийшли гн. Карпих, Ільчишин, Гальчак і Навоцький. Бюро Комітету міститься при вул. Руській 4. 1. п. 1. врідус що дні від год. 9. до 1. вр. вол.

Комітет просить українські інституції і відмінства та українських купців, ремісників і промисловців зголосувати Комітетом число своїх службовників, обезпечених в Касі. На сесії закону прислугує службодавців 1 годос, як що ви затруднюють від 1—10 сл. жінок в, 2 годоса при 11 до 20 службовчих і т. д., во один голос від кожних дільниць 10 службовців.

Всі українські службодавці повинні ще в тендер про чи ти на основі щомісячних плат до Каси чи в скільки їх службовників є в Касі обезпечених.

Рівнідвою йдуть приготування до участі у виборах українських службовників. Акцію "Кермус "Суару". А українські службодавці на своїх нарадах зобов'язалися уможливити своїм службовиам взяти участь у виборах та горучати їм голосування на листу "Суару".



Пересіка адміністрації.

Семенюк М. Береж. Волинь відділе все з Вашим листом.

в. Хрущов Ол., Грим. Заплачено по кінець вересня.

Мак Дмитро. Худ. 390 зол. пер. чеком зустріли на передплату. До кінця вересня належиться ще 30 с.

Грищенко Осип, Болот. До кінця вересня належить прислати ще 40 с. Калсидар висилаємо.

Чит. „Просв.“ Рівне. До кінця вересня належиться ще 20 с.

о. Вовчак М., Гал. Заплачено до кінця серпня.

Поуднус Іван, Кр. к. Гриц. Все відділе. Часопис заплачений до кінця серпня.

Дзунда Кость, Підгорки. До кінця року нам належиться від Вас 633 зол., а від Когута Івана 143 зол.

Харамбура Іван, Яворів. Правильну висилку розпочали з 15. серпня.

„Єдіність“ кооп. Колиндянин. Часопис висилаємо правильно. Заплачено тільки до кінця червня.

Ширський А., Гор. Волинь. Пишіть, котрих чисел не отримали, а вищімо. З 1. серпня часопис висилаємо все і точно.

Чит. „Просв.“ Яблонів. Згідно. 1-й сінайт 280 зол. за серпень і вересень

о. Вол. Пристай, Явірник. Одержані. Заплачено до кінця вересня.

Тисовський Микола, Потік. Заплачено до кінця січня в 925 р.

Епіфанович, Здовб. 960 зол. одержали. Обі передплати вирівнані до кінця цього року.

Чит. „Просв.“ Середвіла. До кінця року за 2 прим. належить прислати 1120 золотих.

**Накладом „Нового Часу“**

вийшла з друку і продається книжочко

**„Як любити Рідний Край“**

зібрав Ю. ГІКРУМЕЛЯК

**Ціна 50 с., з пошт. пересилкою 60 с.**

Замовляйте :: :: :: :: :: сейчас!

**Біржевий перегляд.****Грошева біржа.**

Львів, 1. IX. 1924.

Амер. дол. 517-5 8, одинки і двійки на рівні з іншими ам. дол., канад. долари 492-493, Кч 0·15<sup>1</sup>-0·15<sup>2</sup>, франц. фр. 0·27-0·28, франки швейц. 0·96<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-0·97,

фунти штерлінгів 23·20-23·30, Франк бельг. 0·00-0·00, Ліди 0·00-0·00, Літ 0·02<sup>1</sup>-0·02<sup>2</sup>, гроша Австр. кор. 0·00.

Золото: 20. кор. 21·80-22·00, 20 фр. 20·50-20·80 10 рубаїв 25·80-26·00.

Срібло: кор. 0·41<sup>1</sup>-0·42 5 кор. 2·10-2·12, фльор. 1·05-1·06, рублі 1·80-1·85, копійки за рубель 0·66-0·68.

**Збіжжеві біржи.**

Львів, 21. VIII. 1924.

Кр. пшениця 1923 23·00-24·00, Жито з 1923 р. 13·0-13·75, Броварнисті ячмінь з 1923 р. 14·50-13·55, Овес з 1923 р. 13·50-14·50 15 центів розуміється за 100 кг без споживаного податку. Місце, станція залізниця.

**Ринок.**

Хліб 1 кг 0·30, масло волове 1·56 свиные 1·23, теляче 0·78, солонина 1·34 сало 1·67, смалець 1·78, масло десерове 4·44, масло кухонне 3·89, сир 0·83, яйця 1 шт. 0·08, сметана 1 літра 1·39, молоко 0·34,

1 кг. меду 1·95, бурачки 1 кг. 0·00, цибуля 0·39, чесник 1 головка 0·09, курка 2·22-5·25 кг. 4---7---

**ОПОВІСТКИ.**

**Загальні збори** філії „Просвіти“ в Рогатині, відбудуться в середу, 10. вересня ц. р. о 1-їй год. пополудні в салі Чит. „Просвіти“. Просимо о численні участі.

**Основателі.**

**Вібліотека Т-ва „Просвіти“** відчинена від 1-го вересня. Книги можна возвратити в понеділок, середу від 4-7 год. по пол., в п'ятницю від 12-2 год. по пол.

**Концерт Шісмайзитки** відбудеться в неділю, дні 7. вересня ц. р. в Ходорові — при ласкавій співучасти Вл. Н. І. Туркевичіної і М. Винницького. По концерті вечірниця з танцями. Доход призначений на будову українського театру у Львові.

**ТОВАРИСТВО ОБЕЗПЕЧЕНЬ НА ЖИТТЯ І РЕНТИ****„КАРПАТІЯ“**

**У ЛЬВОВІ, вулиця РУСЬКА ч. 18, I. пов.**

переводить життєві обезпечення в твердій валюті, забезпечуєчи для своїх членів сталу вартість обезпеченого за італу та певне матеріальне забезпечення для родин обезпечених. З інформацією звертатися „КАРПАТІЯ“ Львів, вул. Руська ч. 18, I. п.

**? Що будете читати в довгі осінні вечорі?**

Український ілюстрований літературний і популярно-науковий ТИЖНЕВИК

**„НАШ СВІТ“**

хід та редактор Володимира Островського.

„Наш Світ“ надалі виходить в збільшенному розмірі при співпраці нових сил. — Спеціальні числа присвячуються поодиноким українським землям (Галичина, Волинь, Холмщина, Велика

Україна, Кубань і т. д.), а також українській еміграції в Європі й інших частинах світу.

„Наш Світ“ одержав спеціальні знімки й описи життя Українців в Єгипті, Болгарії, Франції, Альжирі й т. ін. — В течії редакції є вже кілька творів кращих белетристів з Великої України.

**Передплата та сама:** на 1 місяць — 3 зол., на 2 місяці — 5·50 зол.

За кордон: на 1 міс. — 75 цент., на 3 місяці — 2 долари (в місці валюти).

**Комплекти** з 3 попередніх місяців (кількість обмежена) по 7 зол., за кордон — 1·50 дол.

**ОКАЗОВІ ЧИСЛА Й ПЕРЕКАЗИ Р.Н.О.** на бажання. — Хто здійснить 5 передплатників, одержить

„Наш Світ“ безplatno. — **Передплату** надсиляти **негайно** на адресу:

Warszawa, Dluga 50, „Nasz Swit“ 260 Warszawa, РКО. Nr. 8818.

**Сповітість знайомих!**

# Вже вийшов з друку ВЕЛИКИЙ Хліборобський Календар „СЕЛО“

на 1925 р. накладом „Нового Часу“ — з твердою, гарною триколіровою окладинкою, на гарнім папері, 13 аркушів друку (понад 200 сторінок) з богато ілюстраціями та цікавим змістом, потрібним не тільки для хлібороба, але для кожного. — Ціна календаря по книгарнях 3 зол. — З поштовою пересилкою 3 зол. 50 сот. — Для передплатників „Нового Часу“, коли присилають гроші з гори, то коштує тільки 2 зол. 50 сот. **Вже з поштовою пересилкою.** — Коли замовляють за післяплатою, то порто оплачують самі.

Так виглядає в листяному оголошенні нашого календаря „Село“.



## ОГОЛОШЕННЯ.

Адвокат і карний оборонець  
**Др. Степан Шухевич**

веде свою канцелярію у Львові вул. Чарнецького ч. 24. II поверх. (ріг вул. Куркової).

АДВОКАТ

**Др. Володимир Герета**  
в Золочеві

переніс свою адвокатську канцелярію і веде її зараз в Золочеві, при вул. Почтовій ч. 3, на I поверсі. 1—2

**БУРСА РЕМІСНИЧА** Філії Т-ва „Промсвіта“ в КОЛОМІЇ прийме на школний рік 1924|25 десять (10) штоточів. Зголосження приймає голова Філії Ромуальд Думін, Коломия, вул. Шевченка. 1—2

**СТЕФАН ЯРЕМЧУК** зі Станиславчика пов. Радехів згубив свою карту по-клікания. Мобілізаційну — річник 1930.

**ПРОЩУ** п. Хведіра Тугая або п. Павла Довжиліяка з пов. Товмач, повідомити свою адресу в Zakopane, Hotel Stanislaw M. Nika. Для надіслання відомостей про Мих. Тугая, одержаних з Великої України.

**В ПРАВНИЙ** інструктор, абсолютент філозофії — математик, шукає одної кімнати за удиованне лекцій. Зголосження: Мих. Яцук, „Новий Час“. 2—3

**Столярів** кваліфікованих будівельників і меблевих глядячі фірма Сімовича в Станиславові, вулиця Собеського ч. 28. Нежонатих приститься в робітничих кімнатах фабрики. 2—3

## Винотуйте адресу!

Лесії фортепіану — Гізеля Зарицька, Львів, Сташіча ч. 8. (бічна Хорущини). 2—2

**Передплата:** В краю з поштовою пересилкою **місячно 1 зол. 40 сотинків** — **Чвертьрічно 4 зол.** — Для всіх заграницьких країв річно 4 ам. долари або їх рівновагість в іншій валюті. — З Америки, Канади, Бразилії і пр. країв Нового Світу приймається тільки річну передплату. — З Англії, Франції, Німеччини, Австрії, Чехословаччини і т. д. приймається найменше чвертьрічну передплату.

**Гроші:** З краю належить посыпти поштовими переказами або чеками Почтової Каси Ощадності ч. 152.604. — Зі заграниці порученими листами на нашу адресу або: Земельний Банк Гіпотечний, Львів, вул. Підвальні ч. 7, з зазначенням: „Для „Нового Часу“. За зміну адреси платиться 30 сот.“

**Оголошення:** В рубриці оголошень: пів сторінка коштує 70 зол., пів 38 зол.,  $\frac{1}{4}$  — 20 зол.,  $\frac{1}{2}$ , частини сторінки 12 зол. — **МЕНІЧІ** і **ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ**: Вірш одної анонсової шапельти 1 тис. висоти — 5 сот. (сторінка має 6 шапельт анонс.). — **ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ**: За одне слово або його місце 6 сот. — Всі оголошення в тексті 50% дорожчі. На першу сторінку оголошень не приймається. Належність за оголошення належить складати з гори або сейчас по оказанню доводового примірника.